

أصدرت محكمة التعقيب القرار الآتي:  
بعد الاطلاع على مطلب التعقيب المقدم في  
2017/04/14 تحت عدد 7280 من الأستاذ ... المحامي  
لدى التعقيب  
نيابة عن :

م. ح.

ضد :

شركة التامين ...

طعنا في الحكم الاستئنافي المدني عدد 35740  
الصادر بتاريخ 2012/02/28 عن محكمة الاستئناف  
بالمنستير والقاضي نصه قضت المحكمة نهائيا بقبول  
الاستئناف الاصيل والعرضي شكلا وفي الاصل بإقرار  
الحكم الابتدائي وتخطئة الطاعن بالمال المؤمن وتغريمه  
لفائدة للمستأنف ضدها بمائتي دينار (300د) لقاء اتعاب  
التقاضي واجرة المحاماة وحمل المصاريف القانونية على  
المحكوم عليه.

وبعد الاطلاع على مستندات التعقيب المبلغة للمعقب  
ضده بواسطة عدل التنفيذ ... حسب محضره عدد  
125228 بتاريخ 2017/05/04.

وعلى نسخة الحكم المطعون فيه وعلى جميع  
الاجراءات والوثائق المقدمة في 2017/05/12 حسب  
مقتضيات الفصل 185 من م م م ت.

وبعد الاطلاع على ملحوظات النيابة العمومية لدى  
هذه المحكمة والرامية الى طلب قبول مطلب التعقيب شكلا  
ورفضه اصلا مع الحجز.

وبعد الاطلاع على اوراق القضية والمفاوضة بحجرة  
الشورى صرح بما يلي:

## من حيث الشكل

حيث كان مطلب التعقيب مستوفيا لجميع اوضاعه وصيغته القانونية طبق احكام الفصل 175 وما بعده من م م م م مما يتجه معه قبوله من هذه الناحية

## من حيث الاصل:

حيث تفيد وقائع القضية كيفما اوردها الحكم المنتقد و المؤيدات التي تضمنها الملف قيام المدعي في الاصل بواسطة نائبه عارضا انه تعرض بتاريخ 2008/06/17 لحادث مرور تسببت فيه الوسيلة المؤمنة لدى المطلوبة مما الحق به اضرارا يطلب تشخيصها من طرف طبيب شرعي ثم الزامها بالتعويض له طبق احكام قانون التامين لسنة 2005 .

وحيث بعد استيفاء الاجراءات قضت محكمة البداية بحكمها عدد 2010/17459 بتاريخ 2011/01/31 برفض الدعوى و ابقاء مصاريفها محمولة على القائم بها. فاستأنفته المطلوبة و اصدرت محكمة الدرجة الثانية قرارها المضمن عدده و تاريخه و نصه اعلاه .

و حيث عقببت المستأنفة بواسطة نائبا الحكم الاستئنافي المذكور ناعيا عليه سوء تطبيق احكام الفصلين 149 و 151 من مجلة التامين و الفصلين 16 و 14 من اتفاقية التعويض لحساب الغير بمقولة ان فقه قضاء محكمة التعقيب اصبح مستقرا على ان احكام الفصول 151 و 149 من مجلة التامين و الفصلين 6 و 14 من اتفاقية التعويض لحساب الغير التي وقعت مجابهة منوبه بها من طرف محكمة الموضوع لا تجد مجالها للتطبيق في حالة اختيار المتضرر اللجوء مباشرة الى القضاء دون المرور باجراءات التسوية الصلحية مثلما هو الامر في قضية الحال ضرورة ان الفصول المذكورة لا تنطبق الا في الحالة التي يختار فيها المتضرر الالتجاء الى اجراءات التسوية الصلحية ففي هذه الحالة فقط و عند لجوئه الى القضاء تقع مجابهته بها و هو ما لا ينطبق على قضية الحال حيث ان منوبه قد اختار و منذ

البداية اللجوء مباشرة الى القضاء دون الالتجاء الى اجراءات التسوية الصلحية بما لا يمكن معه و الحالة تلك مواجته بواجب القيام على المؤمن بتقديم عرض التسوية الصلحية . و انتهى نائب المعقبة الى طلب قبول مطلب التعقيب شكلا و اصلا و نقض الحكم المطعون فيه و احالة القضية على محكمة الاستئناف بالمنستير للنظر فيها بهيئة اخرى .

و حيث ردا على مستندات التعقيب قدم نائب المعقب ضدها تقريرا في الآجال و حسب الصيغ القانونية فهو مقبول شكلا اما من حيث الاصل فقد تمسك بان احكام الفصل 151 من مجلة التامين تلزم جميع اطراف النزاع و ان صيغة النهي تجعلها امرة وهي احكام لا تنطبق على الطور الصلحي بل على الطور القضائي بدليل ما جاء مقتضيات الفصل الاول من اتفاقية التعويض لحساب الغير . وان ما جاء بمستندات التعقيب من تاويل للفصل 151 من م ت بمعزل عن اتفاقية التعويض فيه خرق للقانون . و انه يتعين وضع احكام الفصل 149 من مجلة التامين في اطارها القانوني الصحيح و استنتاج ان المكلف العام بنزاعات الدولة في حق صندوق ضمان ضحايا حوادث المرور مستثنى من عرض التسوية الصلحية و لا من الاجراءات و الاحكام المنصوص عليها بالمادتين الثامنة و 14 من اتفاقية التعويض لحساب الغير ما دام انه طرف فيها و ان عبارة مؤمن و حسب صريح احكام الفصل 166 من مجلة التامين تشمل الدولة و صندوق ضمان ضحايا حوادث المرور . و انتهى الى ان محكمة الحكم المطعون فيه طبقت القانون تطبيقا سليما و عللت قضاءها طالبا على هذا الاساس رفض مطلب التعقيب شكلا و الا فصلا .

### المحكمة

عن المطعن الوحيد المتعلق بخرق احكام الفصلين

149 و 151 من مجلة التامين

حيث ان المسألة الخلافية موضوع الطعن الراهن تتمحور حول معرفة ما اذا كانت القاعدة الواردة بالفصل 151 من مجلة التامين و المتعلقة بضرورة القيام قضائيا ضد المؤمن الملزم بعرض التسوية الصلحية تمكن المتضرر من الخيار اذا لم يلجئ الى طلب التسوية الصلحية او عدل عنها و التجئ مباشرة الى التقاضي دون المرور بالمرحلة الصلحية؟

و حيث سعى المشرع من خلال تنقيح فصول مجلة التامين بالقانون عدد 86 لسنة 2005 المؤرخ في 2005/08/15 الى التيسير على المتضرر المرافق او من يؤول اليهم الحق عند الوفاة، فترك لهم الخيار عند القيام لطلب التعويض على أي من الوسائل المشاركة في الحادث او على جميعها بغض النظر عن مدى تحمل سائقها لمسؤولية الحادث .

و حيث ذهبت محكمة التعقيب بدوائرها المجتمعة في فهمها لأحكام الفصلين 149 و 151 من مجلة التامين و اتفاقية التعويض لحساب الغير الى " انه لا مجال للحديث عن تقديم عرض التسوية الصلحية من قبل احد المؤمنين اذا انعدم سابقة تقديم طلب التسوية الصلحية و بالتالي ينعدم تطبيق الاجراءات المستوجبة و اتفاقية التعويض لحساب الغير المرتبطة بموجبات الفصل 149 من م ت و يظل المتضرر او من يؤول اليهم الحق عند الوفاة و الذي لم ينتهج نهج التسوية الصلحية على حرите في القيام ضد من يشاء و اقتضاء حقه ضد مؤمن الوسيلة التي لم يكن يمتطيها ."  
(قرار الدوائر المجتمعة عدد 3443 مؤرخ في 11 جوان 2015).

وحيث ان القراءة المتبصرة لأحكام الفصلين 149 و 151 من م ت و مثلما ذهبت الى ذلك الدوائر المجتمعة لمحكمة التعقيب تبقي للمتضرر حق الخيار في القيام على أي من الوسائل المشاركة في الحادث طالما لم ينتهج طريق التسوية الصلحية التي هي حق و خيار وليست واجب و إلزام

ومن له الحق والخيار بإمكانه ان يستعمله او ان يمسك عن استعماله. (قرار الدوائر المجتمعة عدد 3333 بتاريخ 2015/06/11)

وحيث يفضي الامر للقول بان تحديد المؤمن الملزم بتقديم عرض التسوية الصلحية على معنى الفصل 151 من م ت و اتفاقية التعويض لحساب الغير لا يكون الا في صورة سابقة تقديم مطلب في التسوية من جانب المتضرر أو من آل اليه الحق عند الوفاة فتبنى المعادلة التالية: تقديم مطلب في التسوية الصلحية يتولد عنه تقديم عرض التسوية الصلحية من طرف أحد المؤمنين على معنى الفصل 151 من م ت وبالتالي يتحدد المجال القانوني للقيام القضائي إلا ضد المؤمن الملزم بتقديم عرض التسوية الصلحية. فحينئذ لا مجال للحديث عن تقديم عرض في التسوية الصلحية من قبل أحد المؤمنين إذا انعدم سابقة تقديم طلب التسوية الصلحية وبالتالي ينعدم تطبيق الاجراءات المستوجبة واتفاقية التعويض لحساب الغير المرتبطة بموجبات الفصل 149 من م ت وكذلك الزامية المادة الرابعة من الاتفاقية ويظل المتضرر او من يؤول إليه الحق عند الوفاة والذي لم ينتهج نهج التسوية الصلحية على حرите في القيام ضد من يشاء واقتضاء ضد مؤمن الوسيلة التي لم يكن يمتطيها

وحيث طالما ان المعقب لم يقدم مطالبا في التسوية الصلحية ومارس حقه في الخيار بالقيام على الشركة التي تؤمن الوسيلة التي تسببت في الحادث حسب اعتقاده فلا تثريب عليه ولا يمكن مطالبته بالقيام على المكلف العام بنزاعات الدولة لان الوسيلة التي يمتطيها بصفته مرافق غير مؤمنة.

وحيث أساءت محكمة الحكم المطعون فيه تطبيق مقتضيات الفصلين 151 و 149 من مجلة التامين والفصلين 6 و 14 من اتفاقية التعويض لحساب الغير مما يجعل حكمها عرضة للنقض.

حيث أفلح الطاعن في طعنه واتجه اعفائه من الخطية وارجاع

معلوماتها المؤمن اليه.

## ولهذه الاسباب

قررت المحكمة قبول مطلب التعقيب شكلا واصلا ونقض الحكم المطعون فيه واحالة القضية على محكمة الاستئناف بالمنستير للنظر فيها مجددا بهيئة اخرى واعفاء الطاعن من الخطية وارجاع المال المؤمن اليه.

وصدر هذا القرار بحجرة الشورى يوم الاثنين 05 مارس 2018 عن الدائرة المدنية الاولى برئاسة السيدة نازك كادة وعضوية المستشارين السيدتين هنده العلاقي و مريم البكوش وبمحضر المدعي العام السيدة فاتن بالأمين وبمساعدة كاتبة الجلسة السيدة عائدة البرقاوي .

**وحرر في تاريخه**